

## 上海向け 輸出 自社混載サービス 神戸/大阪

23 / Apr / 2021

上海 / SHANGHAI

**※D/R CUT:書類(DOCK RECEIPT, 輸出許可書提出期限)**

VESSEL	VOY	CARRIER	KOBE				OSAKA				SHANGHAI
			※D/R CUT	CFS CUT	ETA	ETD	※D/R CUT	CFS CUT	ETA	ETD	
MILD SONATA(本船変更) <b>MILD WALTZ</b>	2112W	SJJ	03/26(金) AM	03/26(金) AM	—	—	03/26(金) AM	03/26(金)	03/30(火)	03/30(火)	04/01(木)
CHUN JIN	2113W	SJJ	03/31(水) AM	03/31(水) AM	—	—	03/31(水) AM	03/31(水)	04/02(金)	04/02(金)	04/04(日)
MILD WALTZ(本船変更) <b>MILD SONATA</b>	2113W	SJJ	04/02(金) AM	04/02(金) AM	—	—	04/02(金) AM	04/02(金)	04/06(火)	04/06(火)	04/08(木)
CHUN JIN	2114W	SJJ	04/07(水) AM	04/07(水) AM	—	—	04/07(水) AM	04/07(水)	04/09(金)	04/09(金)	04/11(日)
MILD SONATA(本船変更) <b>MILD WALTZ</b>	2114W	SJJ	SKIP						04/13(火)	04/13(火)	04/15(木)
CHUN JIN	2115W	SJJ	04/14(水) AM	04/14(水) AM	—	—	04/14(水) AM	04/14(水)	04/16(金)	04/16(金)	04/18(日)
MILD SONATA(本船変更) <b>GLORY SHENG DONG</b>	2115W	SJJ	04/19(月) AM	04/19(月) AM	—	—	04/19(月) AM	04/19(月)	04/21(水)	04/21(水)	04/23(金)
CHUN JIN	2116W	SJJ	04/21(水) AM	04/21(水) AM	—	—	04/21(水) AM	04/21(水)	04/23(金)	04/23(金)	04/25(日)
MILD WALTZ(本船変更) <b>JJ NAGOYA</b>	2116W	SJJ	SKIP						04/28(水)	04/28(水)	04/30(金)
CHUN JIN	2117W	SJJ	04/27(火) AM	04/27(火) AM	—	—	04/27(火) AM	04/27(火)	04/30(金)	04/30(金)	05/02(日)

※上記、ETD4/30(金)分は、4/29(木)が祝日の為、CFS CUTが1日CUT前倒しの4/27(火)になっておりますので、ご注意ください。  
 ※上海のETAが労働節の連休中の為、デバン作業に遅れが生じます事、ご了承ください。

**<REMARKS>**

- \* 神戸倉庫入れの輸出通関につきまして、積出港: OSAKA、バンニング場所: 松菱運輸 南港 大阪Q2上屋(4IDD3)となります。  
 (但し、積出港: KOBE、バンニング場所: 松菱運輸 新港 東埠頭 (3ADN1)となる場合もございますので、その際はご了承ください。)
- \* 中国向けお荷物の木材梱包については、国際基準NO.15(ISPM)に沿った消毒措置とマーク表示をお願いいたします。
- \* 書類(DOCK RECEIPT、輸出許可書)の提出期限はCFSカット日午前中(12:00迄)です。
- \* 貨物のカット日は、神戸: CFSカット日の午前中(12:00迄)、大阪: CFSカット日の15:00迄です。
- \* BOOKINGのキャンセルをされる場合はCUT日の午前中までにご連絡下さいませよう、宜しくお願いいたします。

貨物搬入場所	OSAKA	KOBE
保税名称:	松菱運輸(株) 南港 Q-2上屋	松菱運輸(株) 新港 東埠頭 V上屋
NACCS:	4IDD3	3ADN1
住所:	大阪市住之江区南港中6-7	神戸市中央区小野浜町12-1
TEL:	(06) 6612-8116	(078) 333-5163
FAX:	(06) 6612-8450	(078) 333-5173
担当者:	井上・森	松崎
DOCK RECEIPT 送信先 E-Mail:	<a href="mailto:a.inoue@muc-tr.com">a.inoue@muc-tr.com</a> <a href="mailto:h.mori@muc-tr.com">h.mori@muc-tr.com</a>	<a href="mailto:kobe_br@muc-tr.com">kobe_br@muc-tr.com</a>
◎DOCK RECEIPT は同時に弊社宛へもお送り下さい。E-Mail : <a href="mailto:booking@eastrise-t.com">booking@eastrise-t.com</a>		
* 貨物送り状には必ず イーストライズ 扱い / ブッキングナンバー / 仕向地 / 本船名 / ケースマーク を明記願います。		